

PRAYERS

Mr. Speaker informed the House that the Clerk of the House had received from the Chief Electoral Officer a certificate of the election and return of Jean Pigott, Member for the Electoral District of Ottawa-Carleton.

OFFICE OF THE CHIEF ELECTORAL OFFICER

To the Clerk of the House of Commons:

This is to certify that pursuant to a writ dated on the eighteenth day of May, 1976, and addressed to Mrs. Helen Finn of Ottawa, in the Province of Ontario, for the election of a member to serve in the House of Commons of Canada for the electoral district of Ottawa-Carleton, in the place and stead of John N. Turner, who has resigned, Jean Pigott, 50 Fuller Street, Ottawa, Ontario, business woman, has been returned as elected.

Given under my hand and seal of office at Ottawa, this twenty-seventh day of October, 1976.

J.-M. HAMEL, (L.S.)
Chief Electoral Officer.

Mrs. Jean Pigott, Member for the Electoral District of Ottawa-Carleton, having taken and subscribed the oath required by law took her seat in the House.

Mr. Speaker informed the House that the Clerk of the House had received from the Chief Electoral Officer a certificate of the election and return of John C. Crosbie, Member for the Electoral District of St. John's West.

OFFICE OF THE CHIEF ELECTORAL OFFICER

To the Clerk of the House of Commons:

This is to certify that pursuant to a writ dated on the fourth day of March, 1976, and addressed to Mr. Mark B. Davis of St. John's, in the Province of Newfoundland, for the election of a member to serve in the House of Commons of Canada for the electoral district of St. John's West, in the place and stead of Walter C. Carter, who has resigned, John C. Crosbie, 16 Circular Road, St. John's, Newfoundland, lawyer, has been returned as elected.

Given under my hand and seal of office at Ottawa, this first day of November, 1976.

J.-M. HAMEL, (L.S.)
Chief Electoral Officer.

PRIÈRE

M. l'Orateur informe la Chambre que le Greffier de la Chambre a reçu du directeur général des élections le certificat d'élection de M^{me} Jean Pigott, député de la circonscription électorale d'Ottawa-Carleton.

BUREAU DU DIRECTEUR GÉNÉRAL DES ÉLECTIONS

Au greffier de la Chambre des communes,

Les présentes attestent que, conformément à un bref, en date du dix-huitième jour de mai 1976, adressé à M^{me} Helen Finn d'Ottawa, dans la province d'Ontario, en vue de l'élection d'un député de la Chambre des communes du Canada pour la circonscription électorale d'Ottawa-Carleton, en remplacement de l'honorable John N. Turner, qui a démissionné, M^{me} Jean Pigott, 50, rue Fuller, Ottawa (Ont.), femme d'affaires, a été proclamée élue.

Donné sous mon seing et sceau d'office, à Ottawa, ce vingt-septième jour d'octobre 1976.

Le directeur général des élections,
J.-M. HAMEL (L.S.)

M^{me} Jean Pigott, député de la circonscription électorale d'Ottawa-Carleton, ayant prêté et souscrit le serment d'office prescrit par la Loi, prend son siège à la Chambre.

M. l'Orateur informe la Chambre que le Greffier de la Chambre a reçu du directeur général des élections le certificat d'élection de M. John C. Crosbie, député de la circonscription électorale de Saint-Jean-Ouest.

BUREAU DU DIRECTEUR GÉNÉRAL DES ÉLECTIONS

Au greffier de la Chambre des communes,

Les présentes attestent que, conformément à un bref, en date du quatrième jour de mars 1976, adressé à M. Mark B. Davis de Saint-Jean, dans la province de Terre-Neuve, en vue de l'élection d'un député de la Chambre des communes du Canada pour la circonscription électorale de Saint-Jean-Ouest, en remplacement de M. Walter C. Carter, qui a démissionné, M. John C. Crosbie, 16, Circular Road, Saint-Jean (T.-N.), avocat, a été proclamé élu.

Donné sous mon seing et sceau d'office, à Ottawa, ce premier jour de novembre 1976.

Le directeur général des élections,
J.-M. HAMEL (L.S.)